

# ਕਸ਼ਿਰਾਂ ਲਈ ਟੀਕੇ

ਉਮਰ 12+

ਅੰਕੜਾ  
ਸੀਟ

Punjabi

ਫਾਈਜ਼ਰ- ਬਾਇਓਨਟੈਕ (Pfizer-BioNTech) ਇਸ ਸਮੇਂ 12 ਸਾਲ ਜਾਂ ਇਸ ਤੋਂ ਵੱਧ ਉਮਰ ਦੇ ਕਸ਼ਿਰਾਂ ਲਈ ਸਰਿਫ਼ ਇੱਕ ਅਧਕਾਰਤ ਕੋਵਿਡ-19(COVID-19) ਟੀਕਾ ਹੀ ਉਪਲਬਧ ਹੈ। ਮੋਡਰਨਾ (Moderna) ਅਤੇ ਜੌਨਸਨ ਐਂਡ ਜੌਨਸਨ(Johnson & Johnson) ਇਸ ਸਮੇਂ 18 ਸਾਲ ਜਾਂ ਇਸ ਤੋਂ ਵੱਧ ਉਮਰ ਦੇ ਲੋਕਾਂ ਲਈ ਅਧਕਾਰਤ ਹਨ। ਅਪਾਇੰਟਮੈਂਟ ਲੈਣ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਕਰਿਪਾ ਕਰਕੇ ਇਹ ਜਾਂਚ ਕਰੋ ਕਿ ਕਹਿੜੇ ਸਥਾਨ 'ਤੇ ਕਹਿੜੇ ਥਰਾਂਡ ਦਾ ਟੀਕਾ ਉਪਲਬਧ ਹੈ।

ਜੇ ਤੁਹਾਡੀ ਉਮਰ 12 ਤੋਂ 17 ਸਾਲ ਹੈ, ਤਾਂ ਤੁਹਾਨੂੰ ਟੀਕਾ ਲਗਵਾਉਣ ਲਈ ਮਾਪਿਆਂ ਜਾਂ ਸਰਪ੍ਰਸਤ ਦੀ ਸਹਿਮਤੀ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ, ਜੇ ਨਹੀਂ ਤਾਂ ਤੁਸੀਂ ਕਾਨੂੰਨੀ ਤੌਰ 'ਤੇ ਸਰਪ੍ਰਸਤੀ ਤੋਂ ਮੁਕਤ ਨਹੀਂ ਹੋ। ਦਸਤਾਵੇਜ਼ਾਂ ਦੀ ਸਹਿਮਤੀ ਲਈ ਪਰਦਾਤਾਵਾਂ ਦੀਆਂ ਵੱਖੋ ਵੱਖਰੀਆਂ ਜ਼ਰੂਰਤਾਂ ਹੋ ਸਕਦੀਆਂ ਹਨ, ਇਸ ਲਈ ਕਰਿਪਾ ਕਰਕੇ ਇਹ ਪਤਾ ਕਰਨ ਲਈ ਕਾਲ ਕਰੋ ਕਿ ਤੁਹਾਡੀ ਕੀ ਜ਼ਰੂਰਤ ਹੈ।

ਸਨੋਹੋਮਸ਼ਿ ਕਾਉਂਟੀ ਵੈਕਸੀਨ ਟਾਸਕਫੋਰਸ (Snohomish County Vaccine Taskforce) ਦੁਆਰਾ ਚਲਾਈ ਗਈ ਵਸ਼ਿਲ ਟੀਕਾਕਰਨ ਸਾਈਟਾਂ ਲਈ, 12 ਸਾਲ ਜਾਂ ਇਸ ਤੋਂ ਵੱਧ ਉਮਰ ਦੇ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਫਾਈਜ਼ਰ (Pfizer) ਟੀਕੇ ਲਈ ਮਾਪਿਆਂ ਜਾਂ ਸਰਪ੍ਰਸਤ ਦੀ ਸਹਿਮਤੀ ਨਾਲ ਟੀਕਾ ਲਗਾਇਆ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਬਾਲਗ ਮਾਤਾ-ਪਿਤਾ ਜਾਂ ਸਰਪ੍ਰਸਤ ਨੂੰ 18 ਸਾਲ ਤੋਂ ਘੱਟ ਉਮਰ ਦੇ ਕਸ਼ਿ ਵੀ ਵਸ਼ਿਕਤੀ ਦੇ ਨਾਲ ਸਾਈਟ 'ਤੇ ਸਹਿਮਤੀ ਫਾਰਮ 'ਤੇ ਦਸਤਖਤ ਕਰਨ ਲਈ ਟੀਕਾਕਰਣ ਅਪਾਇੰਟਮੈਂਟ ਦੌਰਾਨ ਜਾਣਾ ਲਾਜ਼ਮੀ ਹੈ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਨਾਬਾਲਗ ਦੀ ਉਮਰ ਦਾ ਪ੍ਰਮਾਣ ਦਖਿਉਣ ਲਈ ਪਛਾਣ-ਪੱਤਰ ਵੀ ਨਾਲ ਲਿਆਉਣਾ ਪਵੇਗਾ, ਜਿਵੇਂ ਕਿ ਡਰਾਈਵਿੰਗ ਲਾਇਸੈਂਸ ਜਾਂ ਜਨਮ ਸਰਟੀਫਿਕੇਟ। ਰਜਿਸਟ੍ਰੇਸ਼ਨ ਦੀ ਪ੍ਰਕਰਿਆ ਕਸ਼ਿ ਹੋਰ ਪਾਤਰ ਮਰੀਜ਼ ਦੇ ਸਮਾਨ ਹੈ - ਉਹ ਰਜਿਸਟ੍ਰੇਸ਼ਨ ਲਿੰਕਾਂ <http://bit.ly/snocovaccine> 'ਤੇ ਸਾਈਨ ਅਪ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹਨ ਜਾਂ ਕਾਲ ਸੈਟਰ ਨੂੰ 425-339-5278 'ਤੇ ਕਾਲ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹਨ।

ਜੇ 18 ਸਾਲ ਤੋਂ ਘੱਟ ਉਮਰ ਦਾ ਕੋਈ ਵਸ਼ਿਕਤੀ ਇਸ ਵਸ਼ਿਲ ਟੀਕਾਕਰਣ ਸਾਈਟ ਜਿਸ ਨੂੰ ਫਾਈਜ਼ਰ (Pfizer) ਨਹੀਂ ਚਲਾ ਰਿਹਾ ਹੈ, ਵਸ਼ਿ ਅਪਾਇੰਟਮੈਂਟ ਲੈਣ ਲਈ ਸਾਈਨ ਅੱਪ ਕਰਦਾ ਹੈ, ਤਾਂ ਦੇ ਅਪਾਇੰਟਮੈਂਟ ਨੂੰ ਰੱਦ ਕੀਤਾ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ ਕਿਉਂਕਿ ਕੋਈ ਹੋਰ ਟੀਕਾ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਉਮਰ ਗਰੁੱਪ ਲਈ ਅਧਕਾਰਤ ਨਹੀਂ ਹੈ।

ਛੋਟੇ ਬੱਚਿਆਂ ਲਈ ਟੀਕਿਆਂ ਦੇ ਟਰਾਇਲ ਚੱਲ ਰਹੇ ਹਨ। ਭਾਵੇਂ, ਹਰ ਉਮਰ ਦੇ ਲੋਕਾਂ ਲਈ ਟੀਕਾ ਉਪਲਬਧ ਕਰਾਉਣ ਵੱਚ ਅਜੇ ਵੀ ਕਈ ਮਹੀਨੇ ਲੱਗ ਸਕਦੇ ਹਨ।

## ਹੋਰ ਸਾਰੀਆਂ ਕੋਸ਼ਿਸ਼ਾਂ ਜਾਰੀ ਰੱਖੋ -

ਮਾਸਕ ਦਾ ਇਸਤੇਮਾਲ, ਦੂਰੀ ਬਣਾ ਕੇ ਰੱਖਣਾ, ਵੱਡੀ ਸੰਖਿਆ ਵੱਚ ਇਕੱਠੇ ਹੋਣ ਤੋਂ ਬਚਣਾ, ਹੱਥ ਧੋਣਾ ਅਤੇ ਸਫਾਈ ਅਤੇ ਸੈਨੀਟਾਈਜ਼ ਕਰਨਾ। ਹਰ ਉਮਰ ਦੇ ਵਸ਼ਿਕਤੀ ਨੂੰ ਸਹਿਤਮੰਦ ਰਹਿਣ ਵੱਚ ਮਦਦ ਕਰਨ ਲਈ ਉਦਾਹਰਣ ਨਾਲ ਮਾਰਗਦਰਸ਼ਨ ਕਰੋ।